

# SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 9614-1:2009

### 01-november-2009

BUXca Yý U. SIST EN ISO 9614-1:1997

#### 5\_igh]\_U'!'I[chUj`^Ub^Y`fUjb]`njcb]\`ac]`j]fcj`\fidUn`aYf^Yb^Ya`^U\_cgh]`njc\_U'! %"XY`.`AYf^Yb^Y`bU'X]g\_fYhb]\`hc\_U\`fHGC`-\*%(!%%-'Ł

Acoustics - Determination of sound power levels of noise sources using sound intensity -Part 1: Measurement at discrete points (ISO 9614-1:1993)

Akustik - Bestimmung der Schalleistungspegel von Schallquellen aus Schallintensitätsmessungen - Teil 1: Messungen an diskreten Punkten (ISO 9614-1:1993)

#### SIST EN ISO 9614-1:2009

Acoustique - Détermination par intensimétrie des niveaux de puissance acoustique émis par les sources de bruit - Partie 4 Mesúrages par points (ISO 9614-1:1993)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 9614-1:2009

#### ICS:

17.140.01 OEt˘∙cã}æÁ(^¦b/}bæÁa) à|æ0^}b/Á@č]æÁ(æÁ)[[[z}[

Acoustic measurements and noise abatement in general

SIST EN ISO 9614-1:2009

en

SIST EN ISO 9614-1:2009

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

#### SIST EN ISO 9614-1:2009

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

# EN ISO 9614-1

August 2009

ICS 17.140.01

Supersedes EN ISO 9614-1:1995

**English Version** 

### Acoustics - Determination of sound power levels of noise sources using sound intensity - Part 1: Measurement at discrete points (ISO 9614-1:1993)

Acoustique - Détermination par intensimétrie des niveaux de puissance acoustique émis par les sources de bruit -Partie 1: Mesurages par points (ISO 9614-1:1993) Akustik - Bestimmung der Schalleistungspegel von Schallquellen aus Schallintensitätsmessungen - Teil 1: Messungen an diskreten Punkten (ISO 9614-1:1993)

This European Standard was approved by CEN on 20 July 2009.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom, Solar State (2012), Standards Sister (2012), Latvia (2012), Latvia

c84a0b3e0578/sist-en-iso-9614-1-2009



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents	Page
Foreword	3
Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC	4
Annex ZB (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC	5

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

### Foreword

The text of ISO 9614-1:1993 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 43 "Acoustics" of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as EN ISO 9614-1:2009 by Technical Committee CEN/TC 211 "Acoustics" the secretariat of which is held by DS.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2010, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2010.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 9614-1:1995.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EC Directives.

For relationship with EC Directives, see informative Annexes ZA and ZB, which are integral parts of this document.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom. ISO 9614-1:2009

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e7b12483-90b5-430b-aeea-

#### c84a0b3e0578/sist-en-iso-9614-1-2009

#### **Endorsement notice**

The text of ISO 9614-1:1993 has been approved by CEN as a EN ISO 9614-1:2009 without any modification.

# Annex ZA

#### (informative)

#### Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association to provide a means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 98/37/EC, amended by 98/79/EC on machinery.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

**WARNING** - Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

# Annex ZB

### (informative)

### Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association to provide a means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 2006/42/EC on machinery.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

**WARNING** — Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 9614-1:2009

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

# INTERNATIONAL STANDARD



First edition 1993-06-01

# Acoustics — Determination of sound power levels of noise sources using sound intensity —

# iTeh Part NDARD PREVIEW

Measurementiat Idiscrete points

SIST EN ISO 9614-1:2009

https://standardAcoustique g/staDetermination par intensimetrie des niveaux de puissance acoustique émis par les sources de bruit —

Partie 1: Mesurages par points



Page

#### ISO 9614-1:1993(E)

### **Contents**

1	Scope	1
2	Normative references	1
3	Definitions	1
4	General requirements	3
5	Acoustic environment	4
6	Instrumentation	5
7	Installation and operation of the source	5
8	Measurement of normal sound intensity component levels	6
9	Calculation of sound power level	7
10	Information to be reported	8

#### Annexes

# iTeh STANDARD PREVIEW

Α	Calculation of field indicators (standards.iteh.ai)	
В	Procedure for achieving a desired grade of accuracy	
С	SIST EN ISO 9614-1:2009 Effects of airflow on measurement of sound intensity/sist/e7b12483-90b5-430	o-aeea-
D	Effect of sound absorption within the measurement surface <b>17</b>	
Ε	Bibliography 18	

© ISO 1993

International Organization for Standardization Case Postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

Printed in Switzerland

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

## Foreword

SIST EN ISO 9614-1:2009

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75% of the member bodies casting a vote. DARD PREVE

International Standard ISO 9614-1 was prepared by Technical Committee ISO/TC 43, *Acoustics*, Sub-Committee SC 1, *Noise*.

ISO <u>S9614N</u> consists <u>lof00th</u>e following parts, under the general title https://standards.it*Acoustics/stanDetermination of sound power levels of noise sources using csound\_intensity* -n-iso-9614-1-2009

- Part 1: Measurement at discrete points

— Part 2: Measurement by scanning

Annexes A and B form an integral part of this part of ISO 9614. Annexes C, D and E are for information only.

### Introduction

**0.1** The sound power radiated by a source is equal in value to the integral of the scalar product of the sound intensity vector and the associated elemental area vector over any surface totally enclosing the source. Previous International Standards which describe methods of determination of sound power levels of noise sources, principally ISO 3740 to ISO 3747, without exception specify sound pressure level as the primary acoustic quantity to be measured. The relationship between sound intensity level and sound pressure level at any point depends on the characteristics of the source, the characteristics of the measurement environment, and the disposition of the measurement positions with respect to the source. Therefore ISO 3740 to ISO 3747 necessarily specify the source characteristics, the test environment characteristics and qualification procedures, together with measurement methods which are expected to restrict the uncertainty of the sound power level determination to within acceptable limits.

The procedures specified in ISO 3740 to ISO 3747 are not always appropriate, for the following reasons.

- a) Costly facilities are necessary if high precision is required. It is frequently not possible to install and operate large pieces of equipment in such facilities.
- b) They cannot be used in the presence of high levels of extraneous noise generated by sources other than that under investigation.

The purpose of ISO 9614 is to specify methods whereby the sound power levels of sources may be determined, within specific ranges of uncertainty, under test conditions which are less restricted than those required by the series ISO 3740 to ISO 3747. The sound power is the *in situ* sound power as determined by the procedure of this part of ISO 9614; it is physically a function of the environment, and may in some cases differ from the sound power of the same source determined under other conditions.

**0.2** This part of ISO 9614 complements the series ISO 3740 to ISO 3747 which specify various methods for the determination of sound power levels of machines and equipment. It differs from these International Standards principally in three aspects.

- a) Measurements are made of sound intensity as well as of sound pressure.
- b) The uncertainty of the sound power level determined by the method specified in this part of ISO 9614 is classified according to the results of specified ancillary tests and calculations performed in association with the test measurements.